

## **Gabriele Winkler**

### **Liste der Veröffentlichungen / List of Publications**

#### **I. Monographs:**

**2011** *Die armenische Liturgie des Sahak. Edition des Cod. arm. 17 von Lyon, Übersetzung und Vergleich mit der armenischen Basilius-Anaphora unter besonderer Berücksichtigung der östlichen Quellen zum »Sancta sanctis« (Anaphorae Orientales III, Anaphorae Armeniacae 3, Rom 2011) pp. XXXIV + 447*

**2005** *Die Basilius-Anaphora. Edition der beiden armenischen Redaktionen und der relevanten Fragmente, Übersetzung und Zusammenschau aller Versionen im Licht der orientalischen Überlieferungen (Anaphorae Orientales 2. Anaphorae Armeniacae 2, Rom 2005) pp. LX + 901*

**2002** *Das Sanctus. Über den Ursprung und die Anfänge des Sanctus und sein Fortwirken (Orientalia Chr. Analecta 267, Rom 2002) pp. XLII + 281*

**2000** *Über die Entwicklungsgeschichte des armenischen Symbolums. Ein Vergleich mit dem syrischen und griechischen Formelgut unter Einbezug der relevanten georgischen und äthiopischen Quellen (Orientalia Chr. Analecta 262, Rom 2000) pp. LIX + 639*  
see in addition the Appendix to this study:

„Anhang zur Untersuchung »Über die Entwicklungsgeschichte des armenischen Symbolums« und seine Bedeutung für die Wirkungsgeschichte der antiochenischen Synoden von 324/325 und 341-345“, in: *Orientalia Chr. Analecta 271*, Rom 2004), 107-159

**1994** *Koriwns Biographie des Mesrop Maštoc'. Übersetzung und Kommentar (Orientalia Chr. Analecta 245, Rom 1994) pp. 452*

**1982** *Das armenische Initiationsrituale. Entwicklungsgeschichtliche und liturgievergleichende Untersuchung der Quellen des 3. bis 10. Jahrhunderts (Orientalia Chr. Analecta 217, Rom 1982) pp. 476*

**in preparation:** *Die Jakobus-Liturgie in ihren Überlieferungssträngen: Edition des Cod. arm. 17 von Lyon, Übersetzung und Liturgievergleich (Anaphorae Orientales IV, Anaphorae Armeniacae 4, Rom / planned publication for 2013)*

#### **II. Edition of Acts of Congress (with R.F. Taft):**

R.F. Taft – G. Winkler (eds.), *Acts of the International Congress Comparative Liturgy Fifty Years after Anton Baumstark (1872-1948), Rome, 25-29 September 1998 (Orientalia Chr. Analecta 265, Rom 2001)*

#### **III. Text, Edition and Translation (with Diradur Sardaryan):**

D. Sardaryan – G. Winkler, *Die armenische Athanasius-Liturgie. Armenischer Text und deutsche Übersetzung* [mit einer ausführlichen wissenschaftlichen Einleitung anhand des jetzigen Kenntnisstands] (2011)

## IV. Articles

### 1970

1. "Das Offizium am Ende des 4. Jahrhunderts und das heutige chaldäische Offizium, ihre strukturellen Zusammenhänge", *Ostkirchliche Studien* 19 (1970), 289-311
2. "Die Interzessionen der Chrysostomusanaphora in ihrer geschichtlichen Entwicklung I", *Orientalia Christiana Periodica* 36 (1970), 301-336

### 1971

3. "Die Interzessionen der Chrysostomusanaphora in ihrer geschichtlichen Entwicklung II", *Orientalia Christiana Periodica* 37 (1971), 333-383
4. "Einige Randbemerkungen zu den Interzessionen in Antiochien und Konstantinopel im 4. Jahrhundert", *Ostkirchliche Studien* 20 (1971), 55-61

### 1972

5. "Der geschichtliche Hintergrund der byzantinischen Präsanctifikatenvesper", *Oriens Christianus* 56 (1972), 184-206

### 1973

6. "Einige Randbemerkungen zum österlichen Gottesdienst in Jerusalem vom 4. bis 8. Jahrhundert", *Orientalia Christiana Periodica* 39 (1973), 481-490
7. Rezension von: J. Mateos, *La célébration de la parole dans la liturgie byzantine. Étude historique* (= *Orientalia Christiana Analecta* 191, Rom 1971), in: *Oriens Christianus* 57 (1973), 208-209

### 1974

8. "Über die Kathedralvesper in den verschiedenen Riten des Ostens und Westens", *Archiv für Liturgiewissenschaft* 16 (1974), 53-102
9. "Zur Geschichte des armenischen Gottesdienstes im Hinblick auf den in mehreren Wellen erfolgten griechischen Einfluß", *Oriens Christianus* 58 (1974), 154-172
10. "Über den Bußcharakter der byzantinischen Missa Praesanctificatorum", *Ephemerides Liturgicae* 88 (1974), 117-123

### 1975

11. "L'aspect pénitentiel dans les offices du soir en Orient et en Occident", in: *Liturgie et rémission des péchés. Conférences Saint-Serge. XX<sup>e</sup> Semaine d'études liturgiques. Paris 2-5 juillet 1973* (= *Bibliotheca Ephemerides Liturgicae. Subsidia* 3, Rom 1975), 273-293

12. "Messliturgien", in: J. Aßfalg, P. Krüger (Hrsg.), *Kleines Wörterbuch des Christlichen Orients* (Wiesbaden 1975), 266-269
13. "Stundengebet (Offizium)", in: J. Aßfalg, P. Krüger (Hrsg.), *Kleines Wörterbuch des Christlichen Orients* (Wiesbaden 1975), 320-325
14. "The Political Influence of the Holy See on Armenia and its Liturgy", *The Syrian Churches Series 8* (Kottayam 1975), 110-125
15. Rezension von: G. Bertonière, *The Historical Development of the Easter Vigil and Related Services in the Greek Church* (= *Orientalia Christiana Analecta 193*, Rom 1972), in: *Byzantinische Zeitschrift* 68 (1975), 414-417

## 1976

16. "Armenia and the Gradual Decline of its Traditional Liturgical Practices as a Result of the Expanding Influence of the Holy See from the 11th to 14th Century", in: *Liturgie de l'Église particulière et liturgie de l'Église universelle. Conférences Saint-Serge. XXII<sup>e</sup> Semaine d'études liturgiques. Paris, 30 juin - 3 juillet 1975* (= *Bibliotheca Ephemerides Liturgicae. Subsidia 7*, Rom 1976), 329-368
17. Rezension von: G. Lafontaine, *La version grecque ancienne du livre arménien d'Agathange. Édition critique* (= *Publications de l'Institut Orientaliste de Louvain 7*, Louvain 1973), in: *Oriens Christianus* 60 (1976), 207-209
18. Rezension von: G. Wagner, *Der Ursprung der Chrysostomusliturgie* (= *Liturgiewissenschaftliche Quellen und Forschungen 59*, Münster 1973), in: *Byzantinische Zeitschrift* 69 (1976), 121-123

## 1977

19. "The Oldest Armenian Sources Concerning the Rites of Initiation: A Reflection on the Earliest Shape of Baptism in Armenia and its Origins", in: *Third Annual Byzantine Studies Conference Held at Columbia University, New York, 3-5 Dec. 1977* (New York 1977), 38-41

## 1978

20. "The History of the Syriac Prebaptismal Anointing in the Light of the Earliest Armenian Sources", in: *Symposium Syriacum 1976 célébré du 13 au 17 septembre 1976 au Centre Culturel "Les Fontaines" de Chantilly <France>* (= *Orientalia Christiana Analecta 205*, Rom 1978), 317-324
21. "The Original Meaning of the Prebaptismal Anointing and its Implications: A Study of the Armenian, Syriac and Greek Terminology", *Worship* 52 (1978), 24-45
22. "Zur frühchristlichen Tauftradition in Syrien und Armenien unter Einbezug der Taufe Jesu", *Ostkirchliche Studien* 27 (1978), 281-306

23. *Prayer Attitude in the Eastern Church* (Minneapolis 1978)
24. Rezension von: R.F. Taft, *The Great Entrance: A History of the Transfer of the Gifts and Other Preanaphoral Rites of the Liturgy of St. John Chrysostom* (= *Orientalia Christiana Analecta* 200, Rom 1975), in: *Oriens Christianus* 62 (1978), 222-225
25. Rezension von: R.F. Taft, *The Great Entrance: A History of the Transfer of the Gifts and Other Preanaphoral Rites of the Liturgy of St. John Chrysostom* (= *Orientalia Christiana Analecta* 200, Rom 1975), in: *Byzantinische Zeitschrift* 71 (1978), 98-99
26. Rezension von: *La prière des Églises du rite byzantine I: La prière des heures* [Horologion] (Chevetogne 1975), in: *Oriens Christianus* 62 (1978), 225-226
27. Rezension von: H.M. Riley, *Christian Initiation: A Comparative Study of the Interpretation of the Baptismal Liturgy in the Mystagogical Writings of Cyril of Jerusalem, John Chrysostom, Theodor of Mopsuestia, and Ambrose of Milan* (= *Catholic University of America Studies in Christian Antiquity* 17, Washington 1974), in: *Worship* 52 (1978), 162-164
28. Rezension von: C.A. Kucharek, *The Sacramental Mysteries: A Byzantine Approach* (Ontario 1976), in: *Worship* 52 (1978), 270-274

#### **1979**

29. "Eine bemerkenswerte Stelle im armenischen Glaubensbekenntnis: Credimus et in Spiritum Sanctum qui descendit in Jordanem proclamavit missum", *Oriens Christianus* 63 (1979), 130-162
30. "Considerations on a New Study of Liturgy", *Worship* 53 (1979), 242-249
31. Rezension von: M. van Esbroeck, *Les plus anciens homéliaires géorgiens. Étude descriptive et historique* (= *Publications de l'Institut Orientaliste de Louvain* 10, Louvain 1975), in: *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* 129 (1979), 396
32. Rezension von: R.W. Thomson, *Agathangelos, History of the Armenians. Translation and Commentary* (New York 1976), in: *The Catholic Historical Review* 65 (1979), 312-316

#### **1980**

33. "Our Present Knowledge of the History of Agat'angelos and its Oriental Versions", *Revue des Études Arméniennes* 14 (1980), 125-141

#### **1981**

34. Rezension von: A. Mouhanna, *Les rites de l'initiation dans l'Église maronite* (= *XPICTIANICMOC* 1, Rom 1978 = *Orientalia Christiana Analecta* 212, Rom 1980), in: *Oriens Christianus* 65 (1981), 227-228

35. Rezension von: Th. Klauser, *Henri Leclercq, 1869-1945. Vom Autodidakten zum Kompilator großen Stils* (= *Jahrbuch für Antike und Christentum*, Ergänzungsband 5, Münster 1977), in: *The Catholic Historical Review* 67 (1981), 451-452

## 1982

36. *Das armenische Initiationsrituale. Entwicklungsgeschichtliche und liturgievergleichende Untersuchung der Quellen des 3. bis 10. Jahrhunderts* (= *Orientalia Christiana Analecta* 217, Rom 1982)
37. "A Remarkable Shift in the 4th Century Creeds: An Analysis of the Armenian, Syriac, and Greek Evidence", in: E.A. Livingstone (Hrsg.), *Studia Patristica* XVII/3 (Oxford etc. 1982), 1396-1401
38. "Some Extraordinary Features in the Teaching of St. Gregory (Agathangeli Historia)", in: *Aarhus Armeniaca* (= *Acta Jutlandica* 57, Aarhus 1982), 125-140
39. "Armenian Rite", in: *Dictionary of the Middle Ages* 1 (New York 1982), 516-517
40. "A New Study of the Early Development of the Divine Office", *Worship* 56 (1982), 27-35
41. "Response to Paul F. Bradshaw", *Worship* 56 (1982), 266-267
42. "The Origins and Idiosyncrasies of the Earliest Form of Asceticism", in: W. Skudlarek (Hrsg.), *The Continuing Quest for God: Monastic Spirituality in Tradition and Transition* (Collegeville 1982), 9-43
43. "The Jesus Prayer as a Spiritual Path in Greek and Russian Monasticism", in: W. Skudlarek (Hrsg.), *The Continuing Quest for God: Monastic Spirituality in Tradition and Transition* (Collegeville 1982), 100-113
44. Rezension von: W. Strothmann, *Syrische Hymnen zur Myron-Weihe. Einführung, Übersetzung und vollständiges Wortverzeichnis* (= *Göttinger Orientforschungen*, I. Reihe: *Syriaca* 16, Wiesbaden 1978), in: *Oriens Christianus* 66 (1982), 237-239
45. Rezension von: W. Strothmann, *Das Sakrament der Myron-Weihe in der Schrift De Ecclesiastica Hierarchia des Pseudo-Dionysios Areopagita in syrischen Übersetzungen und Kommentaren. Teil I: Syrischer Text mit Wortverzeichnissen; Teil II: Einführung, Übersetzung* (= *Göttinger Orientforschungen*, I. Reihe: *Syriaca* 15, Wiesbaden 1977-1978), in: *Oriens Christianus* 66 (1982), 239-240
46. Rezension von: S.Y.H. Jammo, *La structure de la messe chaldéenne du début jusqu'à l'anaphore. Étude historique* (= *Orientalia Christiana Analecta* 207, Rom 1979), in: *Oriens Christianus* 66 (1982), 240-241

## 1983

47. "Das Diatessaron und das Hebräer-Evangelium, ihr Verhältnis zueinander", in: R. Lavenant (Hrsg.), *III<sup>o</sup> Symposium Syriacum 1980. Les contacts du monde syriaque avec les autres*

*cultures <Goslar 7-11 Septembre 1980> (= Orientalia Christiana Analecta 221, Rom 1983), 25-34*

48. "Die Tauf-Hymnen der Armenier. Ihre Affinität mit syrischem Gedankengut", in: H. Becker, R. Kaczynski (Hrsg.), *Liturgie und Dichtung I (= Pietas Liturgica 1, St. Ottilien 1983)*, 381-419
49. "The Armenian Night Office II: The Unit of Psalmody, Canticles, and Hymns with Particular Emphasis on the Origins and Early Evolution of Armenia's Hymnography", *Revue des Études Arméniennes* 17 (1983), 471-551
50. "Ein bedeutsamer Zusammenhang zwischen der Erkenntnis und Ruhe in Mt 11, 27-29 und dem Ruhem des Geistes auf Jesus am Jordan. Eine Analyse zur Geist-Christologie in syrischen und armenischen Quellen", *Le Muséon* 96 (1983), 267-326
51. Rezension von: F. Chirayath, *Taufliturgie des Syro-Malabarischen Ritus. Eine geschichtliche Untersuchung des Taufritus in der Syro-Malabarischen Kirche mit einem Vorschlag zur Indisierung der Kindertaufe (= Das östliche Christentum 32, Würzburg 1981)*, in: *Theologische Revue* 79 (1983), 66-67

#### **1984**

52. "The Armenian Night Office I: The Historical Background of the Introductory Part of *Gišerayin Žam*", *Journal of the Society for Armenian Studies* 1 (1984), 93-113
53. "Epiphany, Feast of", in: *Dictionary of the Middle Ages* 4 (New York 1984), 496-497
54. "Confirmation or Chrismation? A Study in Comparative Liturgy", *Worship* 58 (1984), 2-17

#### **1985**

55. "An Obscure Chapter in Armenian Church History (428-439)", *Revue des Études Arméniennes* 19 (1985), 85-180
56. "Die Wasserweihe in den orientalischen Liturgien", *Concilium* 21 (1985), 113-117
- (57.) "The Blessing of Water in the Oriental Liturgies", *Concilium* (1985), 53-61
- (58.) "La bénédiction de l'eau dans les liturgies orientales", *Concilium* (1985), 73-82
- (59.) "La benedizione dell'acqua nelle liturgie orientali", *Concilium* (1985), 81 [233] - 91 [243]
- (60.) "La benedición del agua en las liturgias orientales", *Concilium* (1985), 217-225
- (61.) "De wijding van het water in the Oosterse liturgieen", *Concilium* (1985), 49-55
62. Rezension von: Margot Schmidt, C.F. Geyer (Hrsg.), *Typus, Symbol, Allegorie bei den östlichen Vätern und ihre Parallelen im Mittelalter. Internationales Kolloquium, Eichstätt 1981 (= Eichstätter Beiträge IV, Abt. Philosophie und Theologie, Eichstätt 1982)*, in: *Theologische Revue* 81 (1985), 475-477

## 1986

63. "Die spätere Überarbeitung der armenischen Quellen zu den Ereignissen der Jahre vor bis nach dem Ephesinum", *Oriens Christianus* 70 (1986), 143-180
64. "Armenian Worship", in: *A New Dictionary of Liturgy and Worship* (London 1986, <sup>5</sup>1996), 48-52
65. "Wie das Nebenbei zur Hauptsache wird", *Jahresbericht der Studienstiftung des Deutschen Volkes* (1986), 14-19
66. Rezension von: R.F. Taft, *The Liturgy of the Hours in the Christian East: Origins, Meaning, Place in the Life of the Church* (Cochin 1984), in: *Oriens Christianus* 70 (1986), 199-202
67. Rezension von: C. Giraud, *La struttura letteraria della preghiera eucaristica. Saggio sulla genesi letteraria di una forma: Toda veterotestamentaria, Beraka guidaica, Anafora cristiana* (= *Analecta Biblica* 92, Rom 1981), in: *Oriens Christianus* 70 (1986), 197-199

## 1987

68. "Ungelöste Fragen im Zusammenhang mit den liturgischen Gebräuchen in Jerusalem", *Handes Amsorya* 101 (1987), 303-315
69. Rezension von: U. Zanetti, *Les lectionnaires coptes annuels. Basse-Egypte* (= *Publications de l'Institut Orientaliste de Louvain* 33, Louvain 1985), in: *Oriens Christianus* 71 (1987), 235-237
70. Rezension von: J. Moolan, *The Period of Annunciation-Nativity in the East Syrian Calendar. Its Background and Place in the Liturgical Year* (Kottayam 1985), in: *Oriens Christianus* 71 (1987), 229-230
71. Rezension von: J. Moolan, *The Period of Annunciation-Nativity in the East Syrian Calendar. Its Background and Place in the Liturgical Year* (Kottayam 1985), in: *Orientalia Christiana Periodica* 53 (1987), 234-236
72. Rezension von: H.A. Kelly, *The Devil at Baptism, Ritual, Theology, and Drama* (Ithaca/London 1985), in: *Oriens Christianus* 71 (1987), 230-232
73. Rezension von: H.A. Kelly, *The Devil at Baptism, Ritual, Theology, and Drama* (Ithaca/London 1985), in: *Orientalia Christiana Periodica* 53 (1987), 232-234

## 1988

74. "Nochmals das armenische Nachtoffizium und weitere Anmerkungen zum Myrophoren-offizium", *Revue des Études Arméniennes* 21 (1988-89), 501-519

## 1989

75. "Die Fälschung armenischer Quellen zur Kirchengeschichte des 5. Jahrhunderts", in: E. von Schuler (Hrsg.), *XXIII. Deutscher Orientalistentag vom 16. bis 20. September 1985 in Würzburg. Ausgewählte Vorträge (= Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Supplement 7, Stuttgart 1989)*, 76-94

## 1990

76. "Überlegungen zum Gottesgeist als mütterlichem Prinzip und zur Bedeutung der Androgynie in einigen frühchristlichen Quellen", in: T. Berger, A. Gerhards (Hrsg.), *Liturgie und Frauenfrage. Ein Beitrag zur Frauenforschung aus liturgiewissenschaftlicher Sicht (= Pietas Liturgica 7, St. Ottilien 1990)*, 7-29
77. "Anmerkungen zu den georgischen Bischöfen nach Koriwn und georgischen Quellen", in: R. Schulz, M. Görg (Hrsg.), *Lingua restituta orientalis. Festgabe für Julius Aßfalg (= Ägypten und Altes Testament. Studien zur Geschichte, Kultur und Religion Ägyptens und des Alten Testaments 20, Wiesbaden 1990)*, 410-419
78. Rezension von: R.F. Taft, *The Liturgy of the Hours in East and West: The Origins of the Divine Office and its Meaning for Today* (Collegeville 1986), in: *Oriens Christianus 74* (1990), 249-253
79. Rezension von: J.-M. Sevrin, *Le dossier baptismal Séthien. Études sur le sacramentaire gnostique (= Bibliothèque Copte de Nag Hammadi, Section «Études» 2, Québec 1986)*, in: *Oriens Christianus 74* (1990), 256-257
80. Rezension von: A. Gerhards, *Die griechische Gregorianaphora. Ein Beitrag zur Geschichte des Eucharistischen Hochgebets (= Liturgiewissenschaftliche Quellen und Forschungen 65, Münster 1984)*, in: *Oriens Christianus 74* (1990), 248-249

## 1992

81. "Über die armenische Geschichtsschreibung des fünften Jahrhunderts", *Arbeitsbericht. Wissenschaftskolleg (Institute for Advanced Study) zu Berlin. Jahrbuch* (1990/91), 143-144

## 1993

82. "Das Gloria in excelsis und Trishagion und die dem Yovhannēs Ōjncē'i zugeschriebene Konziliengeschichte", in: E. Carr, S. Parenti, A.A. Thiermeyer, E. Velkovska (Hrsg.), *ΕΥΛΟΓΗΜΑ: Studies in Honor of Robert Taft, S.J. (= Studia Anselmiana 110, Analecta Liturgica 17, Rom 1993)*, 537-569
83. "Ein Beitrag zum armenischen, syrischen und griechischen Sprachgebrauch bei den Aussagen über die Inkarnation in den frühen Symbolzitate", in: H.Ch. Brennecke, E.L. Grasmück, Ch. Marksches (Hrsg.), *Logos. Festschrift für Luise Abramowski (= Beihefte zur Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft und die Kunde der älteren Kirche 67, Berlin/New York 1993)*, 499-510
84. "Neue Überlegungen zur Entstehung des Epiphaniiefests" (= Antrittsvorlesung 8. Nov. 1993), in: *A Festschrift for Dr. Sebastian P. Brock (= Aram 5/1-2 [1993])*, 603-633



85. Rezension von: S.P. Cowe, *Commentary on the Divine Liturgy by Xosrov Anjewac'i. Translated with an Introduction* (Armenian Church Classics, New York 1991), in: *Oriens Christianus* 77 (1993), 268-272

## 1994

86. *Koriwns Biographie des Mesrop Maštoc'. Übersetzung und Kommentar* (= *Orientalia Christiana Analecta* 245, Rom 1994)
87. "Die Licht-Erscheinung bei der Taufe Jesu und der Ursprung des Epiphaniestes. Eine Untersuchung griechischer, syrischer, armenischer und lateinischer Quellen", *Oriens Christianus* 78 (1994), 177-229
88. "Nochmals zu den Anfängen der Epiklese und des Sanctus im Eucharistischen Hochgebet", *Theologische Quartalschrift* 174 (1994), 214-231
89. "The Achievements of the Oriental Institute in the Study of Oriental Liturgiology", in: R.F. Taft, J.L. Dugan (Hrsg.), *Il 75° anniversario del Pontificio Istituto Orientale. Atti delle celebrazioni giubilari 15-17 ottobre 1992* (= *Orientalia Christiana Analecta* 244, Rom 1994), 115-141
90. "Über die Liturgiewissenschaft", *Theologische Quartalschrift* 174 (1994), 61-62
91. Rezension von: J.R.K. Fenwick, *The Anaphoras of St. Basil and St. James. An Investigation into their Common Origin* (= *Orientalia Christiana Analecta* 240, Rom 1992), in: *Oriens Christianus* 78 (1994), 269-277
92. Rezension von: J.R.K. Fenwick, *The Anaphoras of St. Basil and St. James. An Investigation into their Common Origin* (= *Orientalia Christiana Analecta* 240, Rom 1992), in: *Byzantinische Zeitschrift* 86-87 (1993-94), 209
93. Rezension von: G.J. Cuming, *The Liturgy of St. Mark. Edited from the Manuscripts with a Commentary* (= *Orientalia Christiana Analecta* 234, Rom 1990), in: *Oriens Christianus* 78 (1994), 267-269
94. Rezension von: J. Isaak, *Ṭaksā d-ḥüssāyā. Le rite de pardon dans l'Église syriaque orientale* (= *Orientalia Christiana Analecta* 233, Rom 1989), in: *Oriens Christianus* (1994), 278-280
95. Rezension von: J. Isaac, *Ṭaksā d-ḥüssāyā. Le rite du pardon dans l'Église syriaque orientale* (= *Orientalia Christiana Analecta* 233, Rom 1989), in: *Theologische Revue* 90 (1994), 467-469
96. Rezension von: G.A.M. Rouwhorst, *Les hymnes pascales d'Éphrem de Nisibe I: Étude, II: Text* (= *Supplements to Vigiliae Christianae* VII, 1-2, Leiden / New York 1989), in: *Oriens Christianus* 78 (1994), 277-278
97. Rezension von: E. Hammerschmidt, *Studies in the Ethiopic Anaphoras. Second Revised Edition* (= *Äthiopische Forschungen* 25, Stuttgart 1987), in: *Oriens Christianus* 78 (1994), 280-282

98. Rezension von: C. Giraudo, *Eucaristia per la Chiesa Prospettive teologiche sull'eucaristia a partire dalla «lex orandi»* (= *Aloisiana* 22, Rom 1989), in: *Oriens Christianus* 78 (1994), 283
99. Rezension von: R. Meßner, "Feiern der Umkehr und Versöhnung", R. Kaczynski, "Feier der Krankensalbung" (= *Gottesdienst der Kirche. Handbuch der Liturgiewissenschaft* VII/2: *Sakramentale Feiern I/2*, Regensburg 1992), in: *Theologische Quartalschrift* 174 (1994), 329-333
100. Rezension von: V. Kwame Owusu, *The Roman Funeral Liturgy History, Celebration and Theology* (= *Veröffentlichungen des Missionspriesterseminars St. Augustin* 41, Nettetal 1993), in: *Theologische Quartalschrift* 174 (1994), 333

## 1995

101. "Der armenische Ritus: Bestandsaufnahme und neue Erkenntnisse sowie einige kürzere Notizen zur Liturgie der Georgier", in: R.F. Taft (Hrsg.), *The Christian East: Its Institutions and its Thought. A Critical Reflection. Papers of the International Scholarly Congress for the 75th Anniversary of the Pontifical Oriental Institute, Rome, 30 May - 5 June 1993* (= *Orientalia Christiana Analecta* 251, Rom 1995), 265-298
102. "The Original Meaning of the Prebaptismal Anointing and its Implications", in: M.E. Johnson (Hrsg.), *Living Water, Sealing Spirit. Readings on Christian Initiation* (Collegeville 1995), 58-81
103. "Confirmation or Chrismation? A Study in Comparative Liturgy", in: M.E. Johnson (Hrsg.), *Living Water, Sealing Spirit. Readings on Christian Initiation* (Collegeville 1995), 202-218
104. "Heiliger Geist. V. Liturgisch", in: *Lexikon für Theologie und Kirche* IV (Freiburg <sup>3</sup>1995), 1313-1314
105. "Gregorios der Erleuchter", in: *Lexikon für Theologie und Kirche* IV (Freiburg <sup>3</sup>1995), 1000-1001
106. Rezension von: Ch. Renoux, *Le lectionnaire de Jérusalem en Arménie: le Čaşoc'. Introduction et liste des manuscrites* (= *PO* 44, Fasc. 4, Nr. 200, Turnhout 1989), in: *Oriens Christianus* 79 (1995), 273-278
107. Rezension von: E. Carr, S. Parenti, A.A. Thiermeyer, E. Velkovska (Hrsg.), *ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑ: Studies in Honor of Robert Taft, S.J.* (= *Studia Anselmiana* 110, *Analecta Liturgica* 17, Rom 1993), in: *Oriens Christianus* 79 (1995), 292-295

## 1996

108. "Weitere Beobachtungen zur frühen Epiklese (den Doxologien und dem Sanctus). Über die Bedeutung der Apokryphen für die Erforschung der Entwicklung der Riten", *Oriens Christianus* 80 (1996), 177-200

109. "Further Observations in Connection with the Early Form of the Epiklesis", in: *Le Sacrement de l'Initiation. Origines et Prospective* (= *Patrimoine Syriaque. Actes du Colloque 3*, Antelias 1996), 66-80
110. "Isaak (Sahak) der Große", in: *Lexikon für Theologie und Kirche V* (Freiburg <sup>3</sup>1996), 607-608
111. "Jeremias der Ibererbischof", in: *Lexikon für Theologie und Kirche V* (Freiburg <sup>3</sup>1996), 774
112. "Nachruf auf Alexander Böhlig", *Oriens Christianus* 80 (1996), 248

## 1997

113. *Studies in Early Christian Liturgy and its Context* (= *Variorum Collected Studies Series CS 539*, Ashgate 1997)
114. "Zur Erforschung orientalischer Anaphoren in liturgievergleichender Sicht I: Anmerkungen zur Oratio post Sanctus und Anamnese bis Epiklese", *Orientalia Christiana Periodica* 63 (1997), 363-420
115. "Ein Beispiel liturgievergleichender Untersuchung: Philologische und strukturelle Anmerkungen zur Erforschung der Anamnese in den westlichen und östlichen Riten", *Theologische Quartalschrift* 177 (1997), 293-305
116. "Armenian Anaphoras and Creeds: A Brief Overview of Works in Progress", in: R.F. Taft (Hrsg.), *The Armenian Christian Tradition. Scholarly Symposium in Honor of the Visit to the Pontifical Oriental Institute, Rome, of his Holiness Karekin I, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians, Dec. 12, 1996* (= *Orientalia Christiana Analecta 254*, Rom 1997), 41-55
117. "Der Heilige Geist, die Mutter: Anmerkungen zu neuen Veröffentlichungen", *Theologische Revue* 93 (1997), 207-212
118. "Korion", in: *Lexikon für Theologie und Kirche VI* (Freiburg <sup>3</sup>1997), 382-383
119. Rezension von: M. Merras, *The Study of the Celebration of the Christian Feast of Epiphany: An Ideological, Cultural and Historical Study* (= University of Joensuu – *Publications in the Humanities* 16, Joensuu 1995), in: *Oriens Christianus* 81 (1997), 271-275
120. Rezension von: M. Merras, *The Study of the Celebration of the Christian Feast of Epiphany: An Ideological, Cultural and Historical Study* (= University of Joensuu - *Publications in the Humanities* 16, Joensuu 1995), in: *Orientalia Christiana Periodica* 63 (1997), 226-230
121. Rezension von: M. Merras, *The Study of the Celebration of the Christian Feast of Epiphany: An Ideological, Cultural and Historical Study* (= University of Joensuu – *Publications in the Humanities* 16, Joensuu 1995), in: *Theologische Quartalschrift* 177 (1997), 59-60

## 1998

122. (in Zusammenarbeit mit R. Meßner:) "Überlegungen zu den methodischen und wissenschaftstheoretischen Grundlagen der Liturgiewissenschaft", *Theologische Quartalschrift* 178 (1998), 229-243
123. "Baumstark, Anton", in: *Die Religion in Geschichte und Gegenwart* I (Tübingen 41998), 1182 (cf. engl. Übersetzung in: *Religion Past and Present* I [Leiden 2006])
124. "Mesrop Maštoc", in: *Lexikon für Theologie und Kirche* VII (Freiburg 31998), 157
125. Rezension von: J. Chalassery, *The Holy Spirit and Christian Initiation in the East Syrian Tradition* (Rom 1995), in: *Oriens Christianus* 82 (1998), 265-267
126. Rezension von: Jones, F. Stanley, *An Ancient Jewish Christian Source on the History of Christianity. Pseudo-Clementine Recognitions 1.27-71 (= Texts and Translations 37, Christian Apocrypha, Series 2, Atlanta 1995)*, in: *Theologische Revue* 94 (1998), 522-523

## 1999

127. "Armenian Liturgy", in: K. Parry u.a. (Hrsg.), *The Blackwell Dictionary of Eastern Christianity* (Oxford 1999), 60-62
128. "Het getijdengebed in de Armeense en Byzantijnse traditie", *Pokrof. Tijdschrift over oosterse christenen, kerken en culturen* 46 (1999), 72-75
129. Rezension von: Ch. Renoux, *Initiation chrétienne I: Rituels arméniens du baptême. Traduits, introduits et annotés (= Sources liturgiques 1, Paris 1997)*, in: *Oriens Christianus* 83 (1999), 282-286
130. Rezension von: Ch.-B. Amphoux – J.-P. Bouhout (Hrsg.), *La lecture liturgique des Épîtres catholiques dans l'Église ancienne (= Histoire du texte biblique 1, Lausanne 1996)*, in: *Oriens Christianus* 83 (1999), 280-282
131. Rezension von: J. Chalassery, *The Holy Spirit and Christian Initiation in the East Syrian Tradition* (Rom 1995), in: *Theologische Revue* 95 (1999), 55-56
132. Rezension von: *Segno di Unità, Le più antiche eucaristie delle chiese. A cura dei monaci e delle monache di Bose sotto la direzione del Prof. Enrico Mazza* (Comunità di Bose 1996), in: *Theologische Quartalschrift* 179 (1999), 77-78

## 2000

133. *Über die Entwicklungsgeschichte des armenischen Symbolums. Ein Vergleich mit dem syrischen und griechischen Formelgut unter Einbezug der relevanten georgischen und äthiopischen Quellen (= Orientalia Christiana Analecta 262, Rom 2000)*
134. "Das theologische Formelgut über den Schöpfer, das ὁμοούσιος, die Inkarnation und Menschwerdung in den georgischen Troparien des *Iadgari* im Spiegel der christlich-orientalischen Quellen", *Oriens Christianus* 84 (2000), 117-177
135. "Zur Erforschung orientalischer Anaphoren in liturgievergleichender Sicht III: Der Hinweis auf «die Gaben» bzw. «das Opfer» bei der Epiklese", in: A. Gerhards – K. Richter (Hrsg),

*Das Opfer. Biblischer Anspruch und liturgische Feier* (= *Quaestiones Disputatae* 186, Freiburg 2000), 216-233

136. "Über die Bedeutung einiger liturgischer Begriffe im georgischen Lektionar und Iadgari sowie im armenischen Ritus", *Studi sull'Oriente Cristiano* 4 (= Festschrift für E. Metreveli, Rom 2000), 133-154
137. "Anmerkungen zum «Opferbegriff» und seine Ausweitung auf den alltäglichen Sprachgebrauch im unterschiedlichen kulturellen Kontext", *Theologische Quartalschrift* 180 (2000), 175-190
138. "The Appearance of the Light at the Baptism of Jesus and the Origins of the Feast of Epiphany: An Investigation of Greek, Syriac, Armenian, and Latin Sources", in: M.E. Johnson (Hrsg.), *Between Memory and Hope. Readings on the Liturgical Year* (Collegeville 2000), 291-371
139. Rezension von: Habtemichael-Kidane, *L'ufficio divino della chiesa etiopica. Studio storico-critico con particolare riferimento alle ore cattedrali* (= *OCA* 257, Rom 1998), in: *Oriens Christianus* 84 (2000), 271-273
140. Rezension von: M.E. Johnson, *The Rites of Initiation. Their Evolution and Interpretation* (Collegeville 1999), in: *Theologische Quartalschrift* 180 (2000), 74-76
141. Rezension von: A.J. Chupungco (Hrsg.), *Handbook for Liturgical Studies I: Introduction to the Liturgy* (Collegeville 1997), in: *Theologische Quartalschrift* 180 (2000), 76-77
142. Rezension von: E.J. Kilmartin, *The Eucharist in the West: History and Theology. Edited by R.J. Daly* (A Pueblo Book, Collegeville 1998), in: *Theologische Quartalschrift* 180 (2000), 77-79
143. Rezension von: Ch. Renoux, *Initiation chrétienne I: Rituels arméniens du baptême. Traduits, introduits et annotés* (= *Sources liturgiques* 1, Paris 1997), in: *Ostkirchliche Studien* 49 (2000), 65-66

## 2001

144. (In Zusammenarbeit mit R.F. Taft:) *Acts of the International Congress Comparative Liturgy Fifty Years after Anton Baumstark (1872-1948), Rome, 25-29 September 1998* (= *Orientalia Christiana Analecta* 265, Rom 2001)
145. "Zur Erforschung orientalischer Anaphoren in liturgievergleichender Sicht II: Das Formelgut der Oratio post Sanctus und Anamnese sowie Interzessionen und die Taufbekenntnisse", in: R.F. Taft – G. Winkler (Hrsg.), *Acts of the International Congress Comparative Liturgy Fifty Years after Anton Baumstark (1872-1948), Rome, 25-29 September 1998* (= *Orientalia Christiana Analecta* 265, Rom 2001), 403-497
146. "Übernahme und Adaption alttestamentlicher Bestandteile in den christlichen Riten: Das Sanctus (Ein Arbeitsbericht)", in: W. Groß (Hrsg.), *Das Judentum – Eine bleibende Herausforderung christlicher Identität* (Mainz 2001), 78-90
147. "Zur Ökumene: Der historische Papstbesuch des Katholikos Aller Armenier, Karekin II., vom 8.-11. November 2000", *Theologische Quartalschrift* 181 (2001), 20-32

148. Rezension von: R.F. Taft, *Il Sanctus nell'Anaphora. Un riesame della questione* (Edizioni Orientalia Christiana, Pontificio Istituto Orientale, Rom 1999), in: *Oriens Christianus* 85 (2001), 283-284
149. Rezension von: Ch. Renoux, *Les hymnes de la résurrection I. Hymnographie liturgique géorgienne. Traduction, introduction et annotation des textes du Sinai 18* (= *Sources liturgiques* 3, Paris 2000), in: *Oriens Christianus* 85 (2001), 282-283
150. Rezension von: S. Parenti – E. Velkovska (Hrsg.), *L'Euclologio Barberini gr. 336. Seconda edizione riveduta. Con traduzione in lingua italiana* (= *Bibliotheca «Ephemerides Liturgicae»*. *Subsidia* 80, Rom 2000), in: *Theologische Quartalschrift* 181 (2001), 159
151. Rezension von: M. Tenace, *Il Cristianesimo bizantino. Storia, teologia, tradizione monastica* (Rom 2000), in: *Theologische Quartalschrift* 181 (2001), 250-251

## 2002

152. *Das Sanctus. Über den Ursprung und die Anfänge des Sanctus und sein Fortwirken* (= *Orientalia Christiana Analecta* 267, Rom 2002)
153. "Zur Bedeutung alttestamentlicher Schriftzitate im ante Sanctus und ihre liturgiewissenschaftliche Deutung", *Oriens Christianus* 86 (2002), 192-205
154. "Anmerkungen zu einer wichtigen neuen Untersuchung von R.F. Taft über die auf den Kommunion-Empfang vorbereitenden Riten", *Oriens Christianus* 86 (2002), 171-191
155. "Notizen zur Deutung theologisch bedeutsamer Motive in wertvollen Orientteppichen", in: *Theologische Quartalschrift* 182 (2002), 41-47
156. Rezension von: R.F. Taft (Hrsg.), *The Armenian Christian Tradition. Scholarly Symposium in Honor of the Visit to the Pontifical Oriental Institute, Rome, of his Holiness Karekin I, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians, Dec. 12, 1996* (= *Orientalia Christiana Analecta* 254, Rom 1997), in: *Zeitschrift für Antikes Christentum* 6 (2002), 170-172
157. "Armenian Worship", in: P.F. Bradshaw (Hrsg.), *The New SCM Dictionary of Liturgy and Worship* (London 2002), 25-28
158. "Baptism: 2. Eastern Churches", in: P.F. Bradshaw (Hrsg.), *The New SCM Dictionary of Liturgy and Worship* (London 2002), 37-39

## 2003

159. "Beobachtungen zu den im 'ante Sanctus' angeführten Engeln und ihre Bedeutung", *Theologische Quartalschrift* 183 (2003), 213-238
160. "The Sanctus: Some Observations with Regard to its Origins and Theological Significance", in: *Prayer and Spirituality in the Early Church III* (Brisbane 2003), 111-131
161. "A Remarkable New Publication by R.W. Thomson *About the Teaching of Saint Gregory*", *Orientalia Chr. Periodica* 69 (2003), 153-162

162. Rezension von: R.W. Thomson, *The Teaching of St. Gregory. Revised Edition. Translation, Commentary and Introduction (AVANT: Treasures of the Armenian Christian Tradition 1, New York 2001)* in: *Theologische Quartalschrift* 184 (2003), 75
163. Rezension von: St. Parenti, *Liturgia delle ore italo-byzantina (Rito Grottaferrata). Introduzione e traduzione (Monumenta Studia Instrumenta Liturgica 12, Vatikanstadt 2001)*, in: *Byzantinische Zeitschrift* 96 (2003), 306-307

## 2004

164. „Anhang zur Untersuchung »Über die Entwicklungsgeschichte des armenischen Symbols« und seine Bedeutung für die Wirkungsgeschichte der antiochenischen Synoden von 324/325 und 341-345“, in: R.F. Taft (Hrsg.), *The Formation of a Millennial Tradition: 1700 Years of Armenian Christian Witness (301-2001). In Honor of the Visit to the Pontifical Oriental Institute, Rome, of His Holiness Karekin II, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians, November 11, 2000 (= Orientalia Christiana Analecta 271, Rom 2004)*, 107-159
165. „A Decade of Research on the Armenian Rite 1993-2003“, in: R.F. Taft (Hrsg.), *The Formation of a Millennial Tradition: 1700 Years of Armenian Christian Witness (301-2001). In Honor of the Visit to the Pontifical Oriental Institute, Rome, of His Holiness Karekin II, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians, November 11, 2000 (= Orientalia Christiana Analecta 271, Rom 2004)*, 183-210
166. „Ējmiacin: Some Remarks on its Most Famous Scholars and Some Reflections on the Term Ējmiacin“, *St. Nersess Theological Review* 9 (2004), 55-78
167. „Zur Signifikanz eines kürzlich erschienenen Aufsatzes zur Basilius-Anaphora“, *Studi sull'Oriente Cristiano* 8 (2004), 23-45
168. „A New Witness for the Missing Institution Narrative“, in: M.E. Johnson, L.E. Phillips (Hrsg.), *Studies in Church Music and Liturgy. Studia Liturgica Diversa. Essays in Honor of P.F. Bradshaw* (Portland 2004), 117-128
169. „Über die Bedeutung des Sanctus-Benedictus und seine Wurzeln in der Qedušša“, *Studi sull'Oriente Cristiano* 8 (2004), 91-100
170. „Über Engel, Menschen, das Heilige und seine Pervertierung: Faust läßt grüßen“, *Theologische Quartalschrift* 185 (2004), 118-131
171. „On Angels, Humans, the Holy, and its Perversion: Greetings from Faust“, *Studia Liturgica* 34 (2004), 52-64
172. „À propos des anges, des hommes et le Sanctus“, *La Maison-Dieu* 237 (2004), 129-142
173. „Zur Ökumene: Der historische Papstbesuch des Katholikos Aller Armenier, Karekin II., vom 8.-11. Nov. 2000“, in: R.F. Taft (Hrsg.), *The Formation of a Millennial Tradition: 1700 Years of Armenian Christian Witness (301-2001). In Honor of the Visit to the Pontifical Oriental Institute, Rome, of His Holiness Karekin II, Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians, November 11, 2000 (= Orientalia Christiana Analecta 271, Rom 2004)*, 25-40

174. „On the Origins of the Armenian Anaphora of Basil“, in: *Armenian Studies Today and Development Perspectives. International Congress Yerevan, September 15-20, 2003* (Erevan 2004), 605-610
175. „Riten, orientalische“, in: *Die Religion in Geschichte und Gegenwart (RGG) 7* (Tübingen 42004), 529-530

## 2005

176. *Die Basilius-Anaphora. Edition der beiden armenischen Redaktionen und der relevanten Fragmente, Übersetzung und Zusammenschau aller Versionen im Licht der orientalischen Überlieferungen (Anaphorae Orientales 2, Anaphorae Armeniaca 2, Rom 2005)*
177. Rezension von: A. Budde, *Die ägyptische Basilius-Anaphora. Text – Kommentar – Geschichte (Jerusalem Theol. Forum 7, Münster 2004)*, in: *Oriens Christianus* 89 (2005), 264-275
178. Rezension von: P.F. Bradshaw, M.E. Johnson, L.E. Phillips, *Hermeneia. A Critical and Historical Commentary on the Bible* (Minneapolis 2002), in: *Theologische Quartalschrift* 185 (2005), 323-326
179. Rezension von: B. Varghese, *West-Syrian Liturgical Theology (Liturgy, Worship and Society Series, Aldershot / Burlington 2004)*, *Theologische Quartalschrift* 185 (2005), 326-327
180. „Zum Tod von Juan Mateos“ in: R.F. Taft, „Recovering the Message of Jesus: In Memory of Juan José Mateos Álvarez, S.J. 15 Jnauray 1917 -23 September 2003“, *Orientalia Christiana Periodica* 71 (2005), 283-284

## 2006

181. „M.D. Findikyan's New and Comprehensive Study on the Armenian Office“, *Orientalia Chr. Periodica* 72 (2006), 383-415
182. „Ein Rätsel gelöst: Die Angaben zur Venediger Handschrift (V) der älteren armenischen Version der Basilius-Anaphora in den bisherigen Veröffentlichungen“, *Zeitschrift für Antikes Christentum* 10 (2006), 313-319
183. „On the Formation of the Armenian Anaphoras: A Preliminary Overview“, in: *Worship Traditions in Armenia and the Neighboring Christian East (= Avant: Treasures of the Armenian Christian Tradition 3, New York 2006)*, 59-86 [see now below **193**]
184. „The Antiochene Synods and the Early Armenian Creeds Including the „Rezeptionsgeschichte“ of the Synod of Antioch 341 in the Armenian Version of the Anaphora of Basil“, *Bollettino della Badia Greca di Grottaferrata* III/3 (2006), 275-298
185. „Eine neue Publikation zum Iadgari“, *Orientalia Chr. Periodica* 72 (2006), 195-200
186. Rezension von: A. Budde, *Die ägyptische Basilius-Anaphora. Text – Kommentar – Geschichte (Jerusalem Theol. Forum 7, Münster 2004)*, in: *Orientalia Chr. Periodica* 72 (2006), 246-248



187. Rezension von: Robert F. Taft, *Divine Liturgies – Human Problems in Byzantium, Armenia, Syria and Palestine (Variorum Collected Studies Series, Aldershot / Burlington 2001)*, in: *Oriens Christianus* 90 (2006), 284-286
188. Rezension von: M.D. Findikyan, *The Commentary on the Armenian Daily Office by Bishop Step'anos Siwnec'i (+ 735). Critical Edition and Translation with Text and Liturgical Analysis (Orientalia Chr. Analecta 270, Rom 2004)*, in: *Oriens Christianus* 90 (2006), 290-291
189. Rezension von: Idris Emlek, *Mysterienfeier der Ostsyrischen Kirche im 9. Jahrhundert. Die Deutung der göttlichen Liturgie nach dem 4. Traktat einer anonym, en Liturgieerklärung (Ästhetik – Theologie – Liturgik 30, Münster 2004)*, in: *Oriens Christianus* 90 (2006), 286-290
190. Rezension von: H.-M. Schneider, *Lobpreis im rechten Glauben. Die Theologie der Hymnen an den Festen der Menschwerdung der alten Jerusalemer Liturgie im Georgischen Udzvelesi Iadgari (Hereditas. Studien zur Alten Kirchengeschichte 23, Bonn 2004)*, in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte* 117 (2006), 98-100
191. Rezension von: P. Carmassi, *Libri liturgici e istituzioni ecclesiastiche a Milano in età medioevale. Studio sulla formazione del lezionario ambrosiano. (Corpus Ambrosiano-Liturgicum IV, Liturgiewissenschaftliche Quellen und Forschungen 85, Münster 2001)*, in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte* 117 (2006), 105-107

## 2007

192. „Nochmals die "Dritte Stunde" und die "Heiligen Mysterien" in syrischen und armenischen Quellen“, *Orientalia Chr. Periodica* 73 (2007), 207-222
193. „On the Formation of the Armenian Anaphoras: A Completely Revised and Updated Overview“, *Studi sull'Oriente Cristiano* 11/2 (2007), 97-130
194. „Einige bemerkenswerte christologische Aussagen im georgischen *Iadgari*. Ein Vergleich mit verwandten armenischen Quellen“, *Oriens Christianus* 91 (2007), 134-163
195. „Fragen zur zeitlichen Priorität der ägyptischen Textgestalt gegenüber den längeren Versionen der Basilius-Anaphora“, in: *Acts of the First International Congress of the Society for Oriental Liturgies* [= *Bollettino della Badia Greca di Grottaferrata* III/4 (2007)], 243-273
196. Rezension von: Maija Priess, *Die äthiopische Chrysostomos-Anaphora (Äthiopistische Forschungen 68, Wiesbaden 2006)*, in: *Oriens Christianus* 91 (2007), 260-268
197. Rezension von: Carolina Lutzka, *Die Kleinen Horen des byzantinischen Strundengebets und ihre geschichtliche Entwicklung (Forum Orthodoxe Theologie 7, Berlin 2007)*, in: *Oriens Christianus* 91 (2007), 259
198. „Riten (orientalische)“, in: *Kleines Wörterbuch des Christlichen Orients* (Wiesbaden 2007), 425-435
199. „A Letter from Prof. Dr. G. Winkler“, in: *Armeniaca 2002* (Erevan 2007), VII
200. Rezension von: „*Armeniaca 2000-2001*“, in: *Orientalia Chr. Periodica* 73 (2007), 307-308

## 2008

201. „Armenia's Liturgy at the Crossroads of Neighbouring Churches“ (*Talk held at the Louvre in Connection with the Exhibition "Armenia Sacra", 26. März 2007*), *Orientalia Chr. Periodica* 74 (2008), 363-387
202. „The Christology of the Anaphora of Basil in its Various Redactions, with Some Remarks Concerning the Authorship of Basil“, in: B.D. Spinks (ed.), *The Place of Christ in Liturgical Prayer. Christology, Trinity and Liturgical Theology* (Collegeville 2008), 112-126  
(*russische Übersetzung* von S. Golovanov:  
**Христология анафоры Василия Великого ...** [Omsk 2011])
203. Rezension von: R.F. Taft, *The Communion, Thanksgiving, and Concluding Rites: A History of the Liturgy of St. John Chrysostom VI* (*Orientalia Chr. Analecta* 281, Rom 2008), in: *Oriens Christianus* 92 (2008), 246-248
204. Rezension von: Lewis Ayres, *Nicaea and its Legacy: An Approach to Fourth-Century Trinitarian Theology* (Oxford 2004), in: *Orientalia Chr. Periodica* 74 (2008), 245-246
205. Rezension von: *Romanos Melodos, Die Hymnen, übersetzt und erläutert* von Johannes Koder (*Bibliothek der Griechischen Literatur* 62, 64, Stuttgart 2005-2006), in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte* 119 Heft 3 (2008), 405-407

## 2009

206. „Über das christliche Erbe Henochs und einige Probleme des Testamentum Domini“, *Oriens Christianus* 93 (2009), 201-247
207. „On the Armenian Term Ējmiacin and Related Terminology“, *Orientalia Chr. Periodica* 75 (2009), 51-64
208. „The Epiclesis and Institution Narrative of the Anaphora of Basil: Their Evolution and Theological Meaning“, *Orthodox Teaching on the Sacraments of the Church: The Acts of 5th International Theological Conference of the Russian Orthodox Church (Moscow, 13-16 November 2007)* vol. 1 (Moskau 2009)
209. Эпиклеза и рассказ об установлении Евхаристии в анафоре Святителя: некоторые филологические наблюдения относительно их эволюции и богословского значения. **Православное учение о церковных таинствах: Материалы V Международной богословской конференции Русской Православной Церкви (Москва 13-16 ноября 2007 г.)**, 382-399
210. Rezension von: Habtemichael-Kidane, *Bibliografia della liturgia etiopica* (*Orientalia Chr. Analecta* 280, Rom 2008), in: *Oriens Christianus* 93 (2009), 281-282
211. Rezension von: Uwe Michael Lang (Hrsg.), *Die Anaphora von Addai und Mari. Studien zu Eucharistie und Einsetzungsworten* (Bonn 2007), in: *Oriens Christianus* 93 (2009), 265-268
212. Rezension von: Maria Cramer (†) – Martin Krause, *Das koptische Antiphonar (M 575 und P 11967) herausgegeben und übersetzt* (*Jerusalem Theologisches Forum* 12, Münster 2008), in: *Oriens Christianus* 93 (2009), 279-281

213. Rezension von: C. Giraud, *In unum corpus. Trattato mistagogico sull'eucaristia* (Mailand 2007) in: *Theologische Quartalschrift* 189 (2009), 68

## 2010

214. „Preliminary Observations About the Relationship Between the Liturgies of St. Basil and St. James“, *Orientalia Chr. Periodica* 76 (2010), 5-55

215. „Basil, Liturgy of St.“, in: *Cambridge Dictionary of Christianity* (2010), 102

216. Rezension von: Maria Cramer (†) – Martin Krause, *Das koptische Antiphonar (M 575 und P 11967) herausgegeben und übersetzt (Jerusalem Theologisches Forum 12, Münster 2008)*, in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte*

## 2011

217. *Die armenische Liturgie des Sahak. Edition des Cod. arm. 17 von Lyon, Übersetzung und Vergleich mit der armenischen Basilius-Anaphora unter besonderer Berücksichtigung der östlichen Quellen zum »Sancta sanctis« (Anaphorae Orientales III, Anaphorae Armeniacae 3, Rom 2011)*

218. „Unsolved Problems Concerning the Background and Significance of the Vocabulary of Praise in Some of the Oldest Eucharistic Prayers“, in: B.J. Groen – St. Hawkes Teeples (Hrgg.), *Inquiries into Eastern Christian Worship: Acts of the Second International Congress of the Society of Oriental Liturgies (Eastern Chr. Studies 10, Löwen 2011?)*

219. „L'anamnèse dans les diverses versions de l'anaphore de St. Basile: leur liens avec le symbole d'Antioche et leur signification théologique“, in: A. Lossky – M. Sodi (Hrgg.), "Faire mémoire": L'Anamnèse dans la Liturgie. *Conférences Saint-Serge 2009 (Monumenta Studia Instrumenta Liturgica, Vatikan 2011)* 149-161

220. „The Precomunión Rites and the Problem of the Sancta Sanctis in the Various Redactions of the Liturgy of Basil and Other Traditions“, *Orientalia Chr. Analecta* (2011)

221. „Overview of the Research Project: The Armenian Liturgy of Sahak (Edition – Translation – Commentary) and its Dependence on the Armenian Version of the Liturgy of Basil“, *Orientalia Chr. Analecta* (2011)

222. „Über die Basilius-Anaphora“, in: M. Altripp (Hrg.), *Byzanz in Europa* (Turnhout 2011), 133-148

## 2012

223. „Über die Epiklesen in einigen armenischen Anaphoren“, *Festschrift Goltz*

224. „Eine weitere Bilanz zum derzeitigen Kenntnisstand über die armenische Liturgie“, *Festschrift Renoux*

225. „Attempto: Rethinking the Question of Summaries“, *Festschrift Maxwell Johnson*

226. „Rites, Oriental“, in: *Religion Past & Present XI* (in Druck)

227. Rezension von: R.W. Thomson, *The Lives of Saint Gregory: The Armenian, Greek, Arabic, and Syriac Versions of the History Attributed to Agathangelos. Translated with Introduction and Commentary* (Ann Arbor 2010), in: *Oriens Christianus*
228. Rezension von: J.-O. Mahé – P. Rouhana – B.L. Zekiyan (Hrsg.), *Saint Grégoire de Narek et la Liturgie de L'Èglise. Colloque international organisé par le Patriarcat Arménien Catholique à l'Université Saint-esprit de Kaslik (SSEK), Liban (Revue Théologique de Kaslik 3-4 [2009])*, in: *Oriens Christianus*
229. Rezension von: L. Petrossian, *Grégoire de Narek. Commentaire sur le Cantique des Cantiques. Introduction, traduction et notes (Orientalia Chr. Analecta 285, Rom 2010)*, in: *Oriens Christianus*
230. Rezension von: Nashaat Mekhaniel, *Untersuchungen zur Entstehungs- und Überlieferungsgeschichte des koptischen Dīfnars (Jerusalem Theologisches Forum 14, Münster 2010)*, in: *Oriens Christianus*
231. Rezension von: Nashaat Mekhaniel, *Untersuchungen zur Entstehungs- und Überlieferungsgeschichte des koptischen Dīfnars (Jerusalem Theologisches Forum 14, Münster 2010)*, in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte* 122 (2011) 105
232. Rezension von: E. Ferguson, *Baptism in the Early Church: History, Theology, and Liturgy in the First Five Centuries* (Grand Rapids / Cambridge 2009), in: *Zeitschrift für Kirchengeschichte* 122 (2011) 103-105
233. Rezension von: Aram I, Catholicos of Cilicia, *Saint Nerses the Gracious and Church Unity: Armeno-Greek Church Relations (1165-1173)* (Antelias 2010), in: *Theologische Literaturzeitung*
234. „Some Considerations Concerning the Relationship Between the Liturgy of St. Basil and St. James" (*Talk for Yale 2009*)
235. „The Theological Implications of the Bible Citations in the Anaphora of Grigor Lusaworič“, *Second Ējmiacin Conference 2008* (in print since 2008 not yet published)